



РУССКИЙ

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ Звуковая панель под телевизор

SoundPlate™ LAP340 / LAP341

Внимательно прочтите данное руководство перед использованием
устройства и сохраните его для дальнейшего использования.



MFL68164402



Информация по технике безопасности



ОСТОРОЖНО: ВО ИЗБЕЖАНИЕ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ НЕ СНИМАЙТЕ КРЫШУ (ИЛИ ЗАДНЮЮ ПАНЕЛЬ), ВНУТРИ НЕТ ДЕТАЛЕЙ, ПРИГОДНЫХ ДЛЯ РЕМОНТА ПОЛЬЗОВАТЕЛЕМ.

Символ молнии в равностороннем треугольнике оповещает пользователя о наличии в корпусе изделия неизолированных деталей под высоким напряжением, которые могут представлять опасность для пользователей и привести к поражению электрическим током.



Восклицательный знак в равностороннем треугольнике оповещает пользователя о наличии важных инструкций по эксплуатации и обслуживанию в документации, поставляемой с изделием.

ВАЖНО: НЕ ПОДВЕРГАЙТЕ УСТРОЙСТВО ВОЗДЕЙСТВИЮ ВЛАГИ ВО ИЗБЕЖАНИЕ ВОЗГОРАНИЯ ИЛИ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ.

ВНИМАНИЕ: Не допускается попадание капель или брызг воды на устройство. Не располагайте на устройстве предметы, наполненные водой (например, вазы).

ВАЖНО: Не устанавливайте устройство в ограниченном пространстве, например, в книжном шкафу и т.п.

ОСТОРОЖНО: Не перекрывайте вентиляционные отверстия. Устанавливайте изделие согласно инструкциям изготовителя. Прорези и отверстия в корпусе предназначены для вентиляции и обеспечения надежной работы, а также для защиты от перегрева. Не допускайте перекрывания вентиляционных отверстий, помещая изделие на кровать, диван, ковер или аналогичные поверхности. Изделие не допускается устанавливать во встроенным варианте, например в книжном шкафу или в стойке, если не обеспечена надлежащая вентиляция согласно инструкциям изготовителя.



МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ, связанные со шнуром питания

Для большинства приборов рекомендуется подключение к выделенной электрической цепи. То есть к цепи с одной розеткой, питающей исключительно данное устройство и не имеющей дополнительных розеток или разветвлений. См. страницу технических параметров данного руководства пользователя. Не перегружайте стенные розетки. Перегруженные, поврежденные, неплотно закрепленные стенные розетки, удлинители, потертые шнуры питания, провода с поврежденной или растрескавшейся изоляцией представляют опасность. Любой из перечисленных фактов может стать причиной поражения электрическим током или пожара. Периодически проверяйте состояние шнура питания вашего устройства; при наличии износа или повреждения отключите устройство и прекратите его использовать, а шнур замените на аналогичный в авторизованном сервисном центре. Обеспечьте защиту шнура от физических или механических воздействий (скручивания, изгиба, защемления дверью). Обратите особое внимание на штепсели, настенные розетки и точку выхода шнура из устройства. Для отключения питания отсоедините штепсель сетевого шнура. При установке устройства убедитесь, что до штепселя легко дотянуться.

ЗАМЕЧАНИЕ: Обозначение продукта и информации о соответствии/безопасности приведено в паспортной табличке на нижней части Аппарата.

Устройство оснащено съемными батарейками или аккумулятором.

**Безопасное извлечение батареи (батарей)
питания из устройства:** Для извлечения старой батареи (батарей) действуйте в порядке, обратном их установке. Во избежание загрязнения среды и создания угрозы здоровью людей и животных старые батареи подлежат сдаче в пунктах сбора и их сортировке. Не выбрасывайте батарейки вместе с другим мусором. Рекомендуется пользоваться батарейками и аккумуляторами местного производства, которые легко обменять на новые. Батарейка не должна подвергаться воздействию чрезмерно высокой температуры, например, прямому воздействию солнечных лучей, огня и т.п.

Утилизация старого бытового прибора

- Символ на устройстве, изображающий перечеркнутое мусорное ведро на колесах, означает, что на изделие распространяется Директива 2002/96/CE.
- Все электрические и электронные устройства следует утилизировать отдельно от бытового мусора, в специальных местах сбора, назначенных правительственными или местными органами власти.
- Правильная утилизация старого оборудования поможет предотвратить потенциально вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.
- Для получения более подробных сведений об утилизации оборудования обратитесь в администрацию города, службу, занимающуюся утилизацией или в магазин, где был приобретен продукт.

Утилизация старых батарей и аккумуляторов

- Символ на батарее или аккумуляторе, изображающий перечеркнутое мусорное ведро на колесах, означает, что на изделие распространяется Директива 2006/66/EC.
- Данный символ может быть совмещен со значком химического элемента: ртути (Hg), кадмия (Cd) или свинца (Pb), если батарея содержит более 0,0005% ртути, 0,002% кадмия или 0,004% свинца.
- Все аккумуляторы и батареи следует утилизировать отдельно от бытового мусора, в специальных местах сбора, назначенных правительственными или местными органами власти.
- Правильная утилизация старых батарей и аккумуляторов поможет предотвратить потенциально вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.
- Для получения более подробных сведений об утилизации батарей и аккумуляторов обратитесь в администрацию города, службу, занимающуюся утилизацией или в магазин, где был приобретен продукт.

Содержание

1 Подготовка к эксплуатации

- | | | |
|----|------------------------------------|---|
| 2 | Информация по технике безопасности | 1 |
| 6 | Дополнительные функции | 2 |
| 6 | Введение | 3 |
| 6 | Принадлежности | 4 |
| 7 | Передняя панель | |
| 7 | Задняя панель | |
| 8 | Пульт ДУ | |
| 10 | Установка аппарата | |

2 Эксплуатация

- | | | |
|----|--|---|
| 13 | Основные режимы работы | 1 |
| 13 | – Оптический вход | 2 |
| 13 | – LG Sound Sync (Синхронизация звука) | 3 |
| 14 | – ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ ФУНКЦИИ AUTO POWER | 4 |
| 15 | Использование технологии Bluetooth | |
| 15 | – Прослушивание музыки с устройств Bluetooth | |
| 16 | Режим CINEMA SOUND | |

3 Устранение неполадок

- | | | |
|----|----------------------|--|
| 17 | Устранение неполадок | |
|----|----------------------|--|

4 Приложение

- | | | |
|----|----------------------------|---|
| 18 | Технические характеристики | 1 |
| 19 | Товарные знаки и лицензии | 2 |
| 19 | Техническое обслуживание | 3 |
| 19 | – Обращение с устройством | 4 |



Дополнительные функции

LG Sound Sync

Регулировка уровня громкости данного аппарата с помощью пульта ДУ телевизора LG, совместимого с функцией LG Sound Sync.

Bluetooth

Воспроизведение музыки с устройства с функцией Bluetooth путем простого подключения.

Введение

Обозначения, используемые в данном руководстве

! Примечание

Указание на особые замечания и режимы эксплуатации.

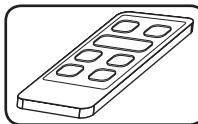
⚠ Осторожно

Указание на необходимость соблюдения мер осторожности во избежание повреждений из-за ненадлежащего использования.

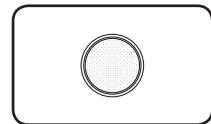
Принадлежности

Проверьте наличие всех принадлежностей.

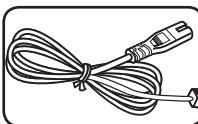
Конструкция и характеристики принадлежностей могут меняться без предварительного уведомления.



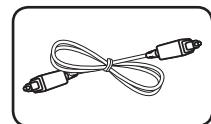
Пульт ДУ (1)



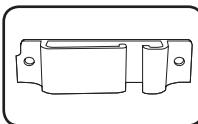
Батарейка (1)



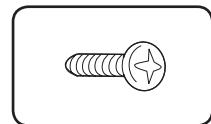
Кабель питания (1)



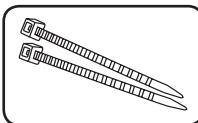
Оптический кабель (1)



Фиксатор кабеля (1)

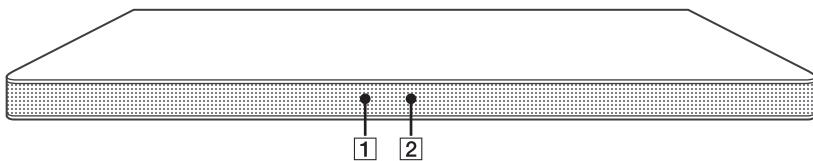


Винт (2)



Стяжки для кабелей (2)

Передняя панель

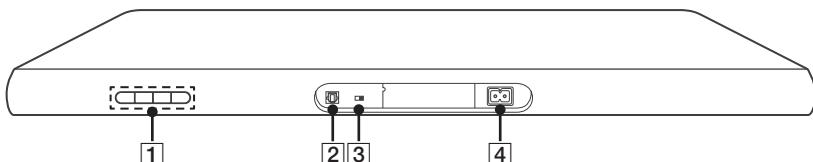


- 1** Приёмник сигналов ДУ
- 2** Светодиодный индикатор

Текущее состояние аппарата определяется по цвету индикатора. Описание см. в таблице ниже.

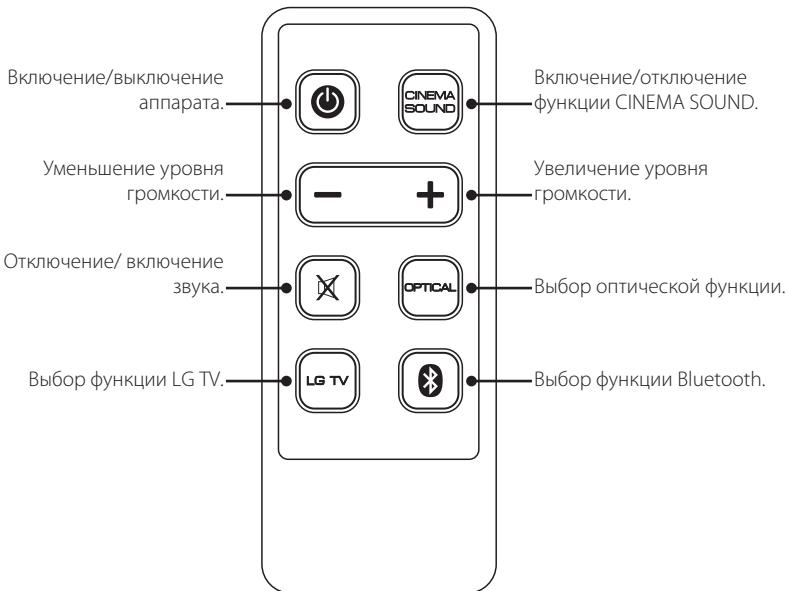
Цвет индикатора \ Состояние индикатора	Красный	Оранжевый	Зелёный	Белый
Не горит	Питание включено или не подключен кабель питания			
Горит	Режим ожидания	-	-	-
Мигает (В два раза быстрее)	CINEMA SOUND выключен.	-	CINEMA SOUND включен.	-
Мигает (Дважды в секунду)	Загрузка	Готовность Bluetooth	-	Готовность LG sound sync (LG TV)
Мигает (Один раз в секунду)	Звук отключен	-	-	-
Горит -> Не горит (Через 3 секунды)	-	Сопряжение с Bluetooth	Выбрана оптическая функция	Сопряжение LG sound sync (LG TV)

Задняя панель



- 1** ⏻ / | (Ожидание/Вкл.)
+ / - (Громкость)
Регулировка уровня громкости динамиков.
- 2** F (Функция)
Последовательный выбор функций при нажатии.
- 3** AUTO POWER ON/OFF
Включение/отключение функции AUTO POWER.
- 4** Разъём для подключения кабеля питания
- 2** Оптический вход

Пульт ДУ



! Примечание

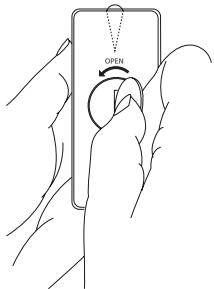
- После переключения аппарата в режим ожидания, подождите несколько секунд перед повторным использованием пульта ДУ.
- При нажатии любой кнопки на пульте ДУ на основном аппарате дважды вспыхивает красный индикатор. (Кроме кнопки Питание), **CINEMA SOUND**
- При нажатии функциональных кнопок цветной индикатор горит в течение 3 секунд, указывая текущую функцию: **BT**, **OPTICAL**, **LG TV**.
- При регулировке уровня громкости от минимального до максимального значения, на аппарате загорается красный индикатор.
- Красный индикатор мигает в два раза чаще, если функция **CINEMA SOUND** отключена.
- Зеленый индикатор мигает в два раза чаще, если функция **CINEMA SOUND** включена.

Установка батарейки

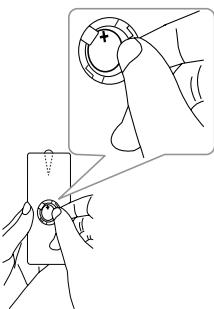
⚠ Осторожно

Не открывайте крышку батарейного отсека ногтем. Ноготь при этом можно повредить.

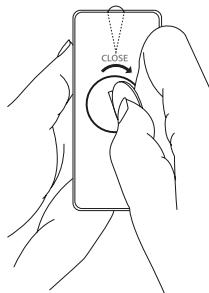
- С помощью монеты поверните крышку батарейного отсека против часовой стрелки. Снимите крышку батарейного отсека.



- Установите батарейку с соблюдением полярности - знак минус (-) на батарейке должен совпадать со знаком (-) батарейного отсека.



- Установите крышку батарейного отсека и поверните её по часовой стрелке.



⚠ Внимание!

- ЗАПРЕЩЕНО ГЛОТАТЬ БАТАРЕЙКИ.**
ОПАСНОСТЬ ХИМИЧЕСКОГО ОЖОГА.
- При ненадлежащем использовании батарейки, существует опасность возгорания или химического ожога. Не пытайтесь перезарядить батарейку, не разбирайте ее, не бросайте в огонь и не допускайте её нагревания выше 100 °C (212 °F).
Заменяйте батарейку только на тип CR2025. Использование батарейки другого типа может привести к возгоранию или взрыву. Утилизируйте использованную батарейку. Храните батарейку в недоступном для детей месте. Не разбирайте и не бросайте батарейку в огонь.
- [Комплектация пульта ДУ] Данное изделие комплектуется батарейкой таблеточного типа. Заглатывание батарейки таблеточного типа может вызвать серьезные внутренние ожоги в течение 2 часов и привести к летальному исходу. Храните новые и использованные батарейки в недоступном для детей месте. Если батарейный отсек не закрывается надёжно, прекратите использование пульта ДУ и поместите его в недоступное для детей место. Если возникло подозрение, что батарейка проглочена или как-либо попала внутрь организма, немедленно обратитесь за врачебной помощью.

Установка аппарата

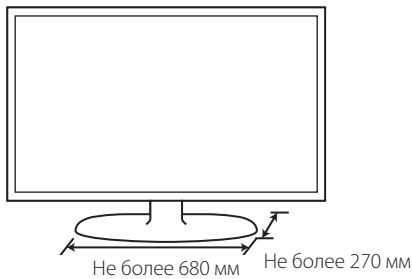
Аппарат предназначен для установки под телевизором.

Перед установкой системы проверьте технические характеристики вашего телевизора.

- **Вес**



- **Размеры подставки**



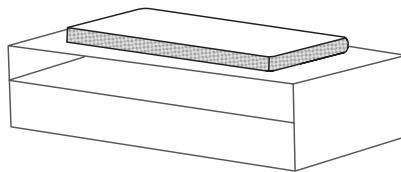
⚠ Осторожно

- Не пытайтесь установить данный аппарат в одиночку. Чтобы поднять телевизор, может потребоваться не менее 2 человек. В противном случае возможны телесные повреждения или повреждение имущества.
- Не подключайте к данному аппарату телевизоры с ЭЛТ. Данный аппарат включает магнитные детали, которые могут привести к нарушению цветопередачи на экране телевизора.
- Не устанавливайте на устройство другие предметы, кроме телевизора или монитора.
- Устройство следует устанавливать на устойчивую горизонтальную поверхность.
- Не размещайте другие предметы между устройством и подставкой для него при установке устройства.

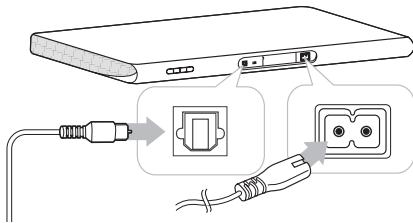
➊ Рекомендация

Устройство рекомендуется устанавливать на достаточно жесткую горизонтальную поверхность.

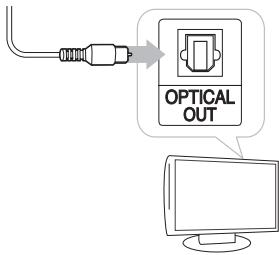
1. Установите аппарат в месте, в котором хотите разместить телевизор.



2. Подключите оптический кабель и кабель питания к аппарату.



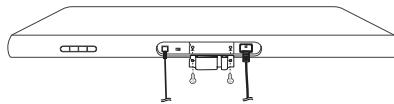
3. Другой разъём оптического кабеля подключите к телевизору.



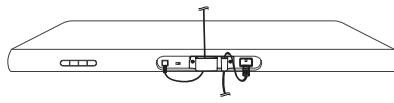
! Примечание

Кабели аппарата можно упорядочить.

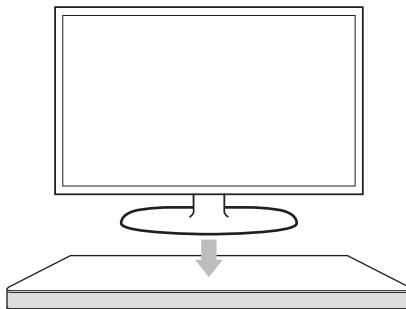
- Закрепите фиксатор кабелей с помощью винтов.



- Проложите кабели, как показано на рисунке ниже.



- Расположите телевизор по центру устройства.



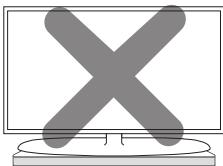
- Подключите кабель питания аппарата к сети питания.

 **Осторожно**

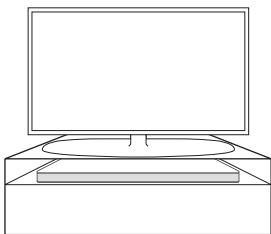
- Не устанавливайте телевизор на край аппарата. В противном случае возможны телесные повреждения или повреждение имущества.



- Если вес вашего телевизора превышает рекомендуемый (не более 38 кг) или его подставка занимает большую площадь, чем сам аппарат, НЕ РАЗМЕЩАЙТЕ такой телевизор на данном аппарате.

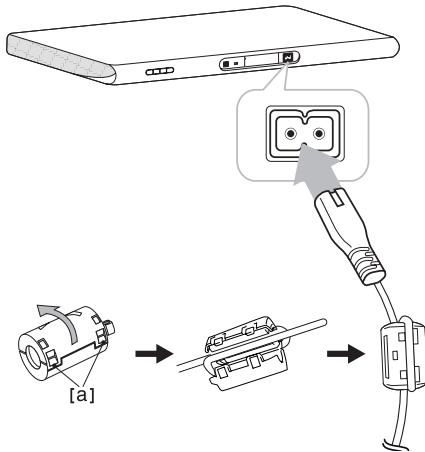


- В таком случае рекомендуется размещать систему в другом месте, например на полке под телевизором.



Установка ферритового сердечника (Дополнительно)

Для снижения или устранения электрических помех, может потребоваться установка ферритового сердечника.



- Откройте ферритовый сердечник, потянув фиксатор [a].
- Сделайте один виток кабеля питания вокруг ферритового сердечника.
- Закройте ферритовый сердечник до щелчка.

Основные режимы работы

Оптический вход



Примечание

Перед использованием данного аппарата рекомендуется отключить звук с динамиков телевизора, так как может возникнуть звуковое несоответствие между двумя устройствами воспроизведения звука.

В зависимости от меню и технических характеристик телевизора, выберите один из следующих способов:

- Отключите звук телевизора.
- Выберите [Выкл.] в меню настройки звука телевизора, чтобы звук не подавался на динамики телевизора.
- Выберите [Оптический выход] в меню настройки звука телевизора для прослушивания звука через данный аппарат.

1. С помощью оптического кабеля подключите телевизор к устройству. (См. 10 - 11)
2. Включите аппарат, нажав кнопку (Питание) на пульте ДУ.
3. Выберите режим OPTICAL нажав кнопку **OPTICAL** на пульте ДУ.

На аппарате на 3 секунды загорается зелёный индикатор, после чего можно прослушивать звук с телевизора через данный аппарат.

LG Sound Sync (Синхронизация звука)



Некоторыми режимами данного аппарата можно управлять с помощью пульта ДУ телевизора с использованием функции LG Sound Sync. Данный режим доступен для телевизоров LG TV с поддержкой функции LG Sound Sync. На таких телевизорах присутствует логотип LG Sound Sync.

Функции, доступные для управления с пульта ДУ LG TV: Регулировка громкости, отключение звука

Подробное описание функции LG Sound Sync см. в руководстве по эксплуатации телевизора.

В зависимости от возможностей вашего оборудования, выполните одно из следующих подключений.



Примечание

- При использовании функции LG Sound Sync можно также использовать пульт ДУ данного аппарата. При последующем использовании пульта ДУ телевизора устройство синхронизируется с телевизором.
- При нарушении связи проверьте состояние телевизора и его питание.
- Проверьте состояние данного аппарата и подключения в следующих случаях при использовании функции LG Sound Sync.
 - Устройство выключено.
 - Выбрана другая функция.
 - Отключен оптический кабель.
 - Наружено беспроводное подключение из-за помех или выхода за пределы радиуса действия.
- Время отключения данного аппарата зависит от телевизора при установке режима AUTO POWER.



Проводное подключение

- С помощью оптического кабеля подключите телевизор LG к устройству. (См. 10 - 11)
- Установите режим LG Sound Sync (оптический) на телевизоре. См. руководство по эксплуатации телевизора.
- Включите аппарат, нажав кнопку (Питание) на пульте ДУ.
- Выберите режим OPTICAL нажав кнопку **OPTICAL** на пульте ДУ.

На аппарате на 3 секунды загорается зелёный индикатор, после чего можно прослушивать звук с телевизора через данный аппарат.

Беспроводное подключение

- Включите аппарат, нажав кнопку (Питание) на пульте ДУ.
- Выберите режим LG TV, нажав кнопку **LG TV** на пульте ДУ. На аппарате начинает мигать белый индикатор.
- Установите режим LG Sound Sync (Беспроводная) на телевизоре. См. руководство по эксплуатации телевизора.

После нормального завершения соединения аппарата и телевизора белый индикатор на устройстве горит в течение 3 секунд.

Примечание

При выключении устройства кнопкой (Питание) функция LG Sound Sync (БЕСПРОВОДНАЯ) отключается. Для повторного использования данной функции следует переподключить телевизор и данное устройство.

ВКЛЮЧЕНИЕ/ ВЫКЛЮЧЕНИЕ ФУНКЦИИ **AUTO POWER**

Данная функция автоматически включает/выключает питание аппарата при включении/выключении телевизора или внешнего устройства (DVD-плеера, плеера Blu-ray, дискового проигрывателя и т.п.), подключенного к данному аппарату.

Данный режим поддерживается только с функциями OPTICAL и LG TV.

Функцию AUTO POWER можно включить или отключить переключателем **AUTO POWER ON/OFF** на задней панели аппарата.

Примечание

- При включении устройства с помощью функции AUTO POWER оно автоматически выключается, если в течение определенного периода времени с телевизора с функцией LG Sound Sync (Оптический/Беспроводная) не подается сигнал.
- При включении устройства с помощью функции AUTO POWER оно автоматически выключается, если в течение определенного периода времени с внешнего устройства, подключенного через оптический кабель, не подается сигнал.
- Изначально функция AUTO POWER включена.
- При ручном выключении данного аппарата, он не включается автоматически с помощью функции AUTO POWER. Однако, аппарат может включиться автоматически с помощью функции AUTO POWER, если через 5 секунд отсутствия сигнала на оптический вход поступает сигнал.
- В зависимости от подключенного устройства данная функция может быть недоступна.
- При загрузке данного аппарата с функцией LG TV для его включения требуется приблизительно 25 секунд, при этом красный индикатор мигает с частотой 2 раза в секунду. В течение этого времени доступны функции управления аппаратом, кроме операции выключения.
- В режиме Bluetooth данный аппарат может включаться с помощью функции AUTO POWER в зависимости от подключенного Bluetooth-устройства и выбора функции LG TV. В этом случае аппарат выключается автоматически и при перезагрузке аппарата, он включается с функцией LG TV.

Автоматическое выключение питания

В целях энергосбережения, аппарат автоматически выключает питание, если данный аппарат не подключен к внешнему устройству и не используется в течение 25 минут.

Использование технологии Bluetooth

Что такое Bluetooth

Bluetooth представляет собой технологию беспроводной связи устройств с небольшим радиусом действия.

Звук может прерываться при возникновении помех от других источников электромагнитных волн, использующих такую же рабочую частоту, или при подключении других Bluetooth-устройств в соседних помещениях.

Подключение отдельных устройств с беспроводной технологией **Bluetooth®** не требует каких-либо расходов. Мобильный телефон с технологией **Bluetooth®** может использоваться через систему Cascade, если подключение осуществляется с помощью беспроводной технологии **Bluetooth®**.

Применимые устройства: мобильный телефон, MP3-плеер, ноутбук, карманный компьютер и т.п.

Профили Bluetooth

Для использования беспроводной технологии **Bluetooth®** устройство должно обрабатывать определённые профили. Данное устройство совместимо со следующим профилем.

A2DP (расширенный профиль распространения аудио)

Прослушивание музыки с устройством Bluetooth

Сопряжение данного аппарата с устройством Bluetooth

Перед запуском процедуры сопряжения включите функцию Bluetooth на устройстве Bluetooth. См. руководство пользователя Bluetooth-устройства. После выполнения процедуры сопряжения, повторять её не требуется.

- Выберите функцию Bluetooth с помощью кнопки  на пульте ДУ. На аппарате начинает мигать оранжевый индикатор.
- На устройстве Bluetooth выполните процедуру сопряжения. При поиске данного аппарата, на Bluetooth-устройстве в зависимости от его типа, на дисплее Bluetooth-устройства может отображаться список устройств. Данный аппарат отображается как LG SOUND PLATE (XX:XX).

Примечание

- XX:XX обозначают последние четыре цифры адреса Bluetooth. Например, если адрес Bluetooth-устройства 9C:02:98:4A:F7:08, на устройстве Bluetooth отображается LG SOUND PLATE (F7:08).
 - В зависимости от типа устройства Bluetooth, способ сопряжения устройств может отличаться. При необходимости, введите PIN-код (0000).
- После успешного сопряжения данного аппарата с Bluetooth-устройством на 3 секунды загорается оранжевый индикатор.
 - Прослушивание музыки. Описание процедуры воспроизведения музыки, записанной на устройстве Bluetooth, см. в руководстве пользователя используемого Bluetooth-устройства.

! Примечание

- При использовании технологии *Bluetooth*® размещайте устройство Bluetooth как можно ближе и сохраняйте это расстояние. Тем не менее, связь может нарушаться в следующих случаях:
 - Если между данным устройством и устройством Bluetooth имеется препятствие.
 - Если используется другое устройство с технологией *Bluetooth*®, например медицинский прибор, микроволновая печь или беспроводное сетевое устройство.
- При перезапуске данного аппарата, к нему следует повторно подключить устройство Bluetooth.
- При обратном переходе в режим Bluetooth после использования других режимов, соединение Bluetooth может быть нарушено. Для использования данного режима переподключите устройство Bluetooth.
- Звук может прерываться в результате воздействия других электромагнитных волн.
- Управление устройством Bluetooth с данного аппарата недоступно.
- Сопряжение ограничивается одним устройством Bluetooth, сопряжение данного аппарата с несколькими устройствами не поддерживается.
- В зависимости от типа устройства, функция Bluetooth может оказаться недоступной.
- Вы можете пользоваться беспроводным подключением телефона, MP3-плеера, ноутбука и т.п.
- Чем больше расстояние между данным устройством и устройством Bluetooth, тем хуже качество звучания.
- Bluetooth-подключение прерывается при выключении устройства или при слишком большом удалении его от данного устройства.
- При нарушении Bluetooth-подключения повторно подключите устройство Bluetooth к данному устройству.
- Если Bluetooth-подключение отсутствует, мигает оранжевый индикатор.

Режим CINEMA SOUND

При просмотре фильмов можно воспользоваться функцией усиления бассов и эффектом объемного звучания (как в кинозале).

Кнопкой **CINEMA SOUND** на пульте ДУ включите или отключите этот режим.



Примечание

Режим CINEMA SOUND при перезапуске устройства отключается.

Устранение неполадок

ПРОБЛЕМА	ПРИЧИНА И УСТРАНЕНИЕ
Нет питания	<ul style="list-style-type: none"> Отсоединен кабель питания. Подключите кабель питания. Проверьте работу других электроприборов.
Нет звука	<ul style="list-style-type: none"> Выбран недлежщий источник входного сигнала. Проверьте и выберите надлежащий источник входного сигнала. Используется функция отключения звука. Нажмите кнопку  или отрегулируйте уровень громкости для отмены функции отключения звука.
Пульт ДУ не работает надлежащим образом.	<ul style="list-style-type: none"> Пульт ДУ размещен слишком далеко от аппарата. Используйте пульт ДУ на расстоянии не более 7 м. Между пультом ДУ и аппаратом имеется препятствие. Устраните препятствие. Разряжена батарейка пульта ДУ. Замените батарейку на новую.
Не работает функция AUTO POWER вкл/выкл.	<ul style="list-style-type: none"> В зависимости от подключенного устройства данная функция может быть недоступна. Проверьте состояние переключателя AUTO POWER ON/OFF на задней панели аппарата.
Низкое качество звука на выходе устройства.	<p>Проведите проверку согласно нижеприведенному списку и отрегулируйте устройство соответствующим образом.</p> <ul style="list-style-type: none"> Если аппарат подключен к телевизору, измените настройку параметра AUDIO DIGITAL OUT в меню настройки телевизора с [PCM] на [AUTO] или [BITSTREAM]. Если аппарат подключен к плееру, измените настройку параметра AUDIO DIGITAL OUT в меню настройки плеера с [PCM] на [PRIMARY PASS-THROUGH] или [BITSTREAM]. Установите для параметра Audio DRC в меню настройки плеера значение [OFF].
Посторонний шум вблизи устройства.	<p>В зависимости от типа подставки, на которой установлено данное устройство, из-за воздействия двух встроенных в устройство сабвуферов может возникать слабый резонансный шум, исходящий от мебели.</p> <ul style="list-style-type: none"> Проверьте, что подставка установлена устойчиво и горизонтально. Если шум не устраняется, между устройством и поверхностью подставки постелите скатерть.

3

Устранение неполадок



Технические характеристики

Общие	
Требования к питанию	См. паспортную табличку на аппарате.
Потребляемая мощность	См. паспортную табличку на аппарате.
Размеры (Ш x В x Г)	(700 x 38,5 x 320) мм (с подставкой)
Вес нетто (прибл.)	3,8 кг
Рабочая температура	От 5 до 35 °C (От 41 до 95 °F)
Рабочая влажность	От 5 до 90 %

Входы	
DIGITAL IN (OPTICAL IN)	3,3 В (размах), оптический вход
Доступная частота дискретизации входного аудиосигнала	32 кГц; 44,1 кГц; 48 кГц; 96 кГц

4

Приложение

Усилитель	
Общая выходная мощность	120 Вт
Режим стерео	20 Вт x 2 (8 Ом на частоте 1 кГц)
Режим объемного звучания	20 Вт x 2 (8 Ом на частоте 1 кГц)
Встроенный сабвуфер	40 Вт (4 Ом на частоте 100 Гц)
Суммарный к.н.и.	0,1 %

- Конструкция и технические характеристики могут меняться без предварительного уведомления.



Товарные знаки и лицензии



Изготовлено по лицензии компании Dolby Laboratories. Dolby и символ двойного D являются товарными знаками компании Dolby Laboratories.



Изготовлено по лицензии и патентам США 5,956,674; 5,974,380; 6,487,535, а также прочим патентам США и других стран, как выданных, так и принятых к выдаче. Обозначение DTS и символы по отдельности, а также обозначение DTS вместе с символами являются зарегистрированными торговыми марками, а DTS 2.0 Channel является торговой маркой DTS, Inc. Устройство поставляется с программным обеспечением. © DTS, Inc. Все права сохраняются.



Технология беспроводного подключения **Bluetooth®** обеспечивает радиосвязь между электронными устройствами.

Подключение отдельных устройств с использованием беспроводной технологии **Bluetooth®** не требует дополнительных затрат. Мобильный телефон с беспроводной технологией **Bluetooth®** можно использовать через канал Cascade при подключении с помощью беспроводной технологии **Bluetooth®**.

Слово **Bluetooth®** и логотипы являются собственностью компании **Bluetooth® SIG, Inc.**, и любое использование этих знаков компанией LG Electronics осуществляется по лицензии.

Другие товарные знаки и торговые названия принадлежат соответствующим владельцам.

Техническое обслуживание

Обращение с устройством

Транспортировка устройства

Сохраняйте исходные упаковочные материалы и коробку. Если необходимо перевезти устройство, для максимальной защиты упакуйте его так, как это было сделано на заводе.

Поддержание чистоты внешних поверхностей

- Не используйте летучие жидкости такие, как средство от насекомых, рядом с устройством.
- Поверхность можно повредить, если вытирать пыль, сильно надавливая на предмет
- Не допускайте продолжительного контакта с устройством резиновых или пластиковых предметов.

Очищение устройства

Для чистки проигрывателя используйте мягкую сухую салфетку. Если поверхности очень загрязнены, используйте мягкую салфетку, слегка смоченную в мягким моющим средстве. Не используйте сильные растворители такие, как спирт, бензин или разжижающие средства, так как они могут повредить поверхность.



	Телефон	Режим работы	Интернет
Россия	8-800-200-7676	Круглосуточно	
Беларусь	8-820-0071-1111		
Латвия	8-0200-201		
Литва	8-800-08-081	9:00 - 17:00 (Пн.-Пт.)	
Эстония	800-9990		
Украина	0-800-303-000	8:00 - 21:00 (Пон.-Пят.) 8:30 - 18:30 (Суб., Нд.)	
Казахстан	8-800-805-805	9:00-20:00 (Пн.-Пят.)	
	2255 (GSM)	9:00-18:00 (Суб., Вс.)	
Узбекистан	8 800 120 2222	9:00 - 19:30 (Пн.-Пят.) 9:00 - 15:00 (Суб., Вс.)	
Кыргызстан	800 0071 0005	Круглосуточно	
Молдова	00-800-0071-0005 <small>(только для стационарных телефонов)</small>	Круглосуточно	

<http://www.lg.com>

Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствии с техническим регламентом Таможенного союза «О безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.

Символ Кедендей одағтың 005/2011 техникалық регламентіне сәйкес қолданылады және осы өнімнің қаптамасын екінші рет пайдалануға ариалмаганын және жоюға жататынын көрсетеді. Осы өнімнің қаптамасын азық-түлік өнімдерін сақтау үшін пайдалануға тыйым салынады.



Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.

Символ қаптаманы жою мүмкіндігін көрсетеді. Символ сандық код және/немесе әріп белгілері түріндегі қаптама материалының белгісімен толықтырылуы мүмкін.

EAC